

Bruselj, 16. april 2015
(OR. en)

7957/15

Medinstitucionalna zadeva:
2014/0285 (COD)

PECHE 129
CODEC 497

POROČILO

Pošiljatelj:	generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Svet
Zadeva:	Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o vzpostavitvi večletnega načrta za staleže trske, sleda in papaline v Baltskem morju ter ribištvo, ki izkorišča te staleže, o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 2187/2005 in razveljavitvi Uredbe Sveta (ES) št. 1098/2007 – splošni pristop

I. UVOD

1. Evropska komisija je 7. oktobra 2014 sprejela navedeni predlog, ki je bil Svetu uradno predstavljen na seji Sveta za kmetijstvo in ribištvo 26. januarja 2015.
2. Delovna skupina za notranjo in zunanjo ribiško politiko je med januarjem in aprilom 2015 obravnavala predlog in podrobno preučila osnutek sprememb, ki jih je predlagalo predsedstvo.
3. Odbor Evropskega parlamenta za ribištvo je 31. marca 2015 sprejel poročilo, ki bo predloženo na plenarnem zasedanju 27. aprila 2015.¹

¹ Glej dok. 7892/15 PECHE 125 CODEC 484.

4. Evropski ekonomsko-socialni odbor je mnenje o predlogu podal 10. decembra 2014. Odbor regij še ni dal mnenja.

II. ODPRTA VPRAŠANJA

5. Predsedstvo je na podlagi rezultatov razprav v delovni skupini Coreperju 15. aprila 2015 predložilo kompromisno besedilo².
6. V razpravah v Coreperju je bila izražena podpora prizadevanjem predsedstva in pristopu, predlaganemu v kompromisnem besedilu predsedstva. Več delegacij je kljub temu izrazilo pomisleke, ki so povzeti v nadaljevanju.

Nekaj delegacij je imelo pomisleke glede časovne ustreznosti predložitve kompromisnega besedila predsedstva in se je zavzelo za to, da bi pred sprejetjem končnega stališča Sveta o vprašanju ustrezne **pravne podlage za sprejetje ciljnih razponov ribolovne umrljivosti** v predlogu počakali na izid sodnih postopkov v teku. Nekatere od teh delegacij menijo, da bi bilo treba razpone sprejeti v ločenem aktu z drugačno pravno podlago (člen 43(3) PDEU) od tiste, ki jo predlaga Komisija (člen 43(2) PDEU).

Več delegacij je podprlo uporabo pravne podlage, ki jo predlaga Komisija in je ohranjena v kompromisnem besedilu predsedstva.

- Večina delegacij lahko podpre **vrednosti, ki določajo ciljne razpone ribolovne umrljivosti**, predlagane v kompromisnem besedilu predsedstva na podlagi znanstvenega mnenja ICES. V zvezi s tem je bil izpostavljen pomen uporabe previdnostnega pristopa k upravljanju ribištva. Delegacije so poudarile tudi potrebo po dodatnih informacijah v zvezi s trenutno nedoločenimi vrednostmi, da bi pojasnili, ali in kdaj bi jih lahko vključili v načrt.

² Glej dok. 7259/3/15 REV 3 PECHE 96 CODEC 361 + ADD 1 REV 1.

- Več delegacij je poudarilo, da so bile v veljavnem pristopu k večletnemu načrtu za Baltsko morje upoštevane posebnosti tega morja in da na podlagi rešitev, predstavljenih v kompromisnem besedilu predsedstva, ni mogoče vnaprej sklepati o **drugih rešitvah, oblikovanih v drugih regionalnih okvirih**, da bi se upoštevale posebnosti zadevnega ribolova.

7. Svet naj zato:

- razpravlja o navedenih vprašanjih, da bi dosegli dogovor o splošnem pristopu glede predlagane uredbe iz dok. 7259/3/15 REV 3;
- v zapisnik Sveta vključi izjavo iz dodatka k temu dokumentu.
